OFFERYNNAU STATUDOL CYMRU

2003 Rhif 2961 (Cy.278) (C.108)

ADDYSG, CYMRU

Gorchymyn Deddf Addysg 2002 (Cychwyn Rhif 3) (Cymru) 2003

Wedi'i wneud - - 18 Tachwedd 2003

Mae Cynulliad Cenedlaethol Cymru, drwy arfer y pŵer a roddwyd iddo gan adran 216, (4)(b) a (5) o Ddeddf Addysg 2002(**1**), drwy hyn yn gwneud y Gorchymyn canlynol:

Enwi, cymhwyso a dehongli

1. Enw'r Gorchymyn hwn yw Gorchymyn Deddf Addysg 2002 (Cychwyn Rhif 3) (Cymru) 2003.

2. Mae'r darpariaethau sy'n cael eu dwyn i rym gan y Gorchymyn hwn yn cael eu dwyn i rym mewn perthynas â Chymru yn unig.

3. Yn y Gorchymyn hwn, oni nodir fel arall, mae cyfeiriadau at Rannau, adrannau ac Atodlenni yn gyfeiriadau at Rannau ac adrannau o Ddeddf Addysg 2002 a'r Atodlenni iddi.

Diwrnodau penodedig

4. 1 Rhagfyr 2003 yw'r diwrnod penodedig i'r darpariaethau a bennir yn Rhan I o'r Atodlen i'r Gorchymyn hwn ddod i rym.

5. 4 Rhagfyr 2003 yw'r diwrnod penodedig i'r darpariaethau a bennir yn Rhan II o'r Atodlen i'r Gorchymyn hwn ddod i rym.

6. 1 Ionawr 2004 yw'r diwrnod penodedig i'r darpariaethau a bennir yn Rhan III o'r Atodlen i'r Gorchymyn hwn ddod i rym.

7. 9 Ionawr 2004 yw'r diwrnod penodedig i'r darpariaethau a bennir yn Rhan IV o'r Atodlen i'r Gorchymyn hwn ddod i rym.

(**1**) 2002 p.32.

Llofnodwyd ar ran Cynulliad Cenedlaethol Cymru o dan adran 66(1) o Ddeddf Llywodraeth Cymru 1998(**2**)

D. Elis-Thomas
18 Tachwedd 2003 Llywydd y Cynulliad Cenedlaethol

(**2**) 1998 p.38.

YR ATODLEN Erthyglau 4, 5, 6 a 7

RHAN I

Darpariaethau sy'n dod i rym ar 1 Rhagfyr 2003

Y ddarpariaeth	*Y pwnc*
Adran 46	Fforymau Derbyn
Adran 188 i'r raddau y mae'n ymwneud â darpariaethau Atodlen 16 isod	Arolygiadau ysgolion
Atodlen 16, paragraffau 1 i 3	Diwygiadau i Ddeddf Arolygiadau Ysgolion 1996

RHAN II

Darpariaethau sy'n dod i rym ar 4 Rhagfyr 2003

Y ddarpariaeth	*Y pwnc*
Adran 41	Penderfyniad cyllideb benodedig yr AALl
Adran 42	Pŵer yr Ysgrifennydd Gwladol i osod lleiafswm cyllideb ysgolion
Adran 215(1) i'r graddau y mae'n ymwneud â darpariaethau Atodlen 21 isod	Mân ddiwygiadau a diwygiadau canlyniadol
Adran 215(2) i'r graddau y mae'n ymwneud â darpariaethau Atodlen 22 isod	Diddymiadau
Atodlen 21, Paragraff 100 (1) a (2), Paragraff 113 i'r graddau nad yw eisoes mewn grym ac eithrio is-baragraffau (a), (b) ac (f), Paragraff 125,	Mân ddiwygiadau a diwygiadau canlyniadol
Yn Atodlen 22, Rhan 3, diddymu — Deddf Safonau a Fframwaith Ysgolion 1998(**3**), Adran 46, Yn adran 143, y cofnod mewn perthynas â "local schools budget".	Diddymiadau

(**3**) 1998 p.31.

RHAN III

Darpariaethau sy'n dod i rym ar 1 Ionawr 2004

Y ddarpariaeth	*Y pwnc*
Adrannau 157 i 171	Rheoleiddio ysgolion annibynnol
Adrannau 172 i 174	Ysgolion annibynnol: plant ag anghenion addysgol arbennig
Adran 215(1) i'r graddau y mae'n ymwneud â darpariaethau Atodlen 21 isod	Mân ddiwygiadau a diwygiadau canlyniadol
Adran 215(2) i'r graddau y mae'n ymwneud â darpariaethau Atodlen 22 isod	Diddymiadau
Atodlen 21	Mân ddiwygiadau a diwygiadau canlyniadol
Paragraff 122(b),	
Yn Atodlen 22, Rhan 3, diddymu —	Diddymiadau
Deddf Pensiynau ac Ymddeoliad Barnwyr 1993(**4**), yn Atodlen 5, y cyfeiriad at "Chairman of an Independent Schools Tribunal", yn Atodlen 7, paragraff 5(5) (xxvii),	
Deddf Addysg 1996, adrannau 464 i 478, adran 537(9) a (10), yn adran 568, yn is-adran (2) y geiriau "section 468, 471(1) and 474", yn is-adran (3) y geiriau o "section 354(6)" hyd at "401" ac is-adran (4), yn adran 580, y cofnodion sy'n ymwneud â "register, registration; registered school; Registrar of Independent Schools", Atodlen 34,	
Deddf Arolygiadau Ysgolion 1996(**5**), yn adran 10, is-adran (3)(e) ac, yn is-adran (4B), paragraff (f) a'r "or" blaenorol, yn adran 11(5), ym mharagraff (a), "e", yn adran 20(3), paragraff (b) a'r "or" blaenorol, yn adran 21, yn is-adran (4), paragraff (b) a'r "or" blaenorol, yn Atodlen 3, yn y diffiniad o "appropriate authority" ym mharagraff 1, ym mharagraff (c), "e",	
Deddf Addysgu ac Addysg Uwch 1998(**6**), yn adran 3, is-adran (3)(c),	
Deddf Safonau Gofal 2000(**7**), Adran 100, yn Atodlen 4, paragraff 24.	

(**4**) 1993 p.8.
(**5**) 1996 p.57.
(**6**) 1998 p.30.
(**7**) 2000 p.14.

RHAN IV

Darpariaethau sy'n dod i rym ar 9 Ionawr 2004

Y ddarpariaeth	*Y pwnc*
Adran 51 i'r graddau y mae'n ymwneud â darpariaethau Atodlen 4 isod	Plant sydd wedi'u gwahardd yn barhaol o ddwy ysgol neu fwy
Adran 52(1) i (6)	Gwaharddiadau
Adran 207 awdurdodau addysg lleol	Adennill: addasu rhwng
Adran 208	Adennill: achosion arbennig
Adran 215(1) i'r graddau y mae'n ymwneud â darpariaethau Atodlen 21 isod	Mân ddiwygiadau a diwygiadau canlyniadol
Adran 215(2) i'r graddau y mae'n ymwneud â darpariaethau Atodlen 22 isod	Diddymiadau
Atodlen 4, paragraffau 1 a 4 neu fwy	Plant sydd wedi'u gwahardd yn barhaol o ddwy ysgol
Atodlen 21,	Mân ddiwygiadau a diwygiadau canlyniadol
Paragraff 1 ond i'r graddau y mae'n ymwneud â lwfansau ar gyfer panelau apêl yn erbyn gwaharddiad,	
Paragraff 2 ac eithrio is-baragraff (a),	
Paragraff 22 ond i'r graddau y mae'n amnewid paragraff 15(b) newydd o Atodlen 1 i Ddeddf Tribiwnlysoedd ac Ymchwiliadau 1992,	
Paragraff 27(1) a (2),	
Paragraff 112 ac eithrio i'r graddau y mae'n mewnosod y diffiniad o “foundation governor”,	
Paragraff 113 i'r graddau nad yw eisoes mewn grym ac eithrio is-baragraffau (b) ac (f),	
Yn Atodlen 22, Rhan 3, diddymu —	Diddymiadau
Deddf Llywodraeth Leol 1974(**8**), adran 25(5)(b),	
Deddf Addysg 1996(**9**), adran 492, Yn Atodlen 1, paragraff 7,	
Deddf Addysg 1997(**10**). Yn Atodlen 7, paragraff 36,	
Deddf Safonau a Fframwaith Ysgolion 1998, adrannau 64 i 68, Atodlen 18.	

(**8**) 1974 p.7.
(**9**) 1996 p.56.
(**10**) 1997 p.44.